

**KOMISJONI RAKENDUSMÄÄRUS (EL) 2017/162,****31. jaanuar 2017,****millega vähendatakse teatavate kalavarude 2016. aasta püügikvoote muude kalavarude ülepüügi tõttu eelmistel aastatel ja muudetakse rakendusmäärust (EL) 2016/2226, millega vähendatakse teatavate kalavarude 2016. aasta püügikvoote eelmistel aastatel ülepüütud koguse võrra**

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse nõukogu 20. novembri 2009. aasta määrust (EÜ) nr 1224/2009, millega luuakse liidu kontrollisüsteem ühise kalanduspoliitika eeskirjade järgimise tagamiseks, muudetakse määrusi (EÜ) nr 847/96, (EÜ) nr 2371/2002, (EÜ) nr 811/2004, (EÜ) nr 768/2005, (EÜ) nr 2115/2005, (EÜ) nr 2166/2005, (EÜ) nr 388/2006, (EÜ) nr 509/2007, (EÜ) nr 676/2007, (EÜ) nr 1098/2007, (EÜ) nr 1300/2008, (EÜ) nr 1342/2008 ning tunnistatakse kehtetuks määrused (EMÜ) nr 2847/93, (EÜ) nr 1627/94 ja (EÜ) nr 1966/2006, <sup>(1)</sup> eriti selle artikli 105 lõikeid 1, 2, 3 ja 5,

ning arvestades järgmist:

- (1) Püügikvoodid 2015. aastaks kehtestati järgmiste õigusaktidega:
  - nõukogu määrus (EL) nr 1221/2014 <sup>(2)</sup>,
  - nõukogu määrus (EL) nr 1367/2014 <sup>(3)</sup>,
  - nõukogu määrus (EL) 2015/104 <sup>(4)</sup> ja
  - nõukogu määrus (EL) 2015/106 <sup>(5)</sup>.
- (2) Püügikvoodid 2016. aastaks kehtestati järgmiste õigusaktidega:
  - määrus (EL) nr 1367/2014,
  - nõukogu määrus (EL) 2015/2072 <sup>(6)</sup>,
  - nõukogu määrus (EL) 2016/72 <sup>(7)</sup> ja
  - nõukogu määrus (EL) 2016/73 <sup>(8)</sup>.
- (3) Määruse (EÜ) nr 1224/2009 artikli 105 lõikes 1 on sätestatud, et kui komisjon teeb kindlaks, et liikmesriik on ületanud temale eraldatud püügikvoodid, peab komisjon tegema mahaarvamised kõnealuse liikmesriigi tulevastest püügikvootidest.

<sup>(1)</sup> ELT L 343, 22.12.2009, lk 1.

<sup>(2)</sup> Nõukogu 10. novembri 2014. aasta määrus (EL) nr 1221/2014, millega määratakse kindlaks teatavate Läänemere kalavarude ja kalavarurühmade püügivõimalused 2015. aastaks ning muudetakse määruseid (EL) nr 43/2014 ja (EL) nr 1180/2013 (ELT L 330, 15.11.2014, lk 16).

<sup>(3)</sup> Nõukogu 15. detsembri 2014. aasta määrus (EL) nr 1367/2014, millega kehtestatakse liidu kalalaevadele 2015. ja 2016. aastaks teatavate süvamere kalavarude püügi võimalused (ELT L 366, 20.12.2014, lk 1).

<sup>(4)</sup> Nõukogu 19. jaanuari 2015. aasta määrus (EL) 2015/104, millega määratakse 2015. aastaks kindlaks teatavate kalavarude ja kalavarurühmade püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ja liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu, millega muudetakse määrust (EL) nr 43/2014 ning millega tunnistatakse kehtetuks määrus (EL) nr 779/2014 (ELT L 22, 28.1.2015, lk 1).

<sup>(5)</sup> Nõukogu 19. jaanuari 2015. aasta määrus (EL) 2015/106, millega määratakse kindlaks teatavate Musta mere kalavarude ja kalavarurühmade püügi võimalused 2015. aastaks (ELT L 19, 24.1.2015, lk 8).

<sup>(6)</sup> Nõukogu 17. novembri 2015. aasta määrus (EL) 2015/2072, millega määratakse kindlaks teatavate Läänemere kalavarude ja kalavarurühmade püügivõimalused 2016. aastaks ning muudetakse määrust (EL) nr 1221/2014 ja määrust (EL) 2015/104 (ELT L 302, 19.11.2015, lk 1).

<sup>(7)</sup> Nõukogu 22. jaanuari 2016. aasta määrus (EL) 2016/72, millega määratakse 2016. aastaks kindlaks teatavate kalavarude ja kalavarurühmade püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ja liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu, ning millega muudetakse määrust (EL) 2015/104 (ELT L 22, 28.1.2016, lk 1).

<sup>(8)</sup> Nõukogu 18. jaanuari 2016. aasta määrus (EL) 2016/73, millega määratakse kindlaks teatavate Musta mere kalavarude püügivõimalused 2016. aastaks (ELT L 16, 23.1.2016, lk 1).

- (4) Komisjoni rakendusmäärusega (EL) 2016/2226 <sup>(1)</sup> on vähendatud teatavate kalavarude 2016. aasta püügikvoote eelmistel aastatel ülepüütud koguste võrra.
- (5) Teatavate liikmesriikide puhul ei olnud rakendusmäärusega (EL) 2016/2226 siiski võimalik ülepüütud kalavarude kvootidest mahaarvamisi teha, kuna asjaomastel liikmesriikidel ei olnud 2016. aastal vastavaid kvote.
- (6) Vastavalt määruse (EÜ) nr 1224/2009 artikli 105 lõikele 5 tuleks siis, kui ülepüütud kalavaru kvooti ei ole võimalik hüvitada ülepüügile järgneval aastal, sest asjaomasel liikmesriigil ei ole vastavat kvooti, teha mahaarvamised muude kalavarude kvootidest samas geograafilises piirkonnas või sama kaubandusliku väärtuse ulatuses. Vastavalt komisjoni teatisele 2012/C 72/07 <sup>(2)</sup> tuleks sellised mahaarvamised eelistatavalt teha kvootidest, mis on eraldatud asjaomaste kalavarude püügiks samale laevastikule, kes püüdis rohkem, kui oli kvoodiga ette nähtud, ning võtta arvesse vajadust vältida tagasiheidet mitme liigiga püügipiirkonnas.
- (7) Teatavatel juhtudel võimaldas Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) nr 1380/2013 <sup>(3)</sup> artikli 16 lõike 8 kohane püügivõimaluste vahetamine osalist mahaarvamist samadest kalavarudest rakendusmääruse (EL) 2016/2226 raames. Ülejäänud osa tuleks vastavalt määruse (EÜ) nr 1224/2009 artikli 105 lõikele 5 maha arvata muude varude kvootidest.
- (8) Asjaomaste liikmesriikidega on konsulteeritud selle üle, et teha kavandatud mahaarvamised kvootidest, mis on eraldatud muude kui ülepüütud kalavarude püügiks.
- (9) 2015. aastal ületas Hispaania talle eraldatud railaste püügikvooti ICESi VIII ja IX alapiirkonna liidu vetes (SRX/89-C). Oma 30. septembri 2016. aasta kirjas taotles Hispaania mahaarvamise jaotamist kahele aastale. Esitatud teavet silmas pidades ja arvestades seda, et kvootide märkimisväärne vähendamine tooks kaasa asjaomaste liikide liigse tagasiheite vastavalt teatise 2012/C 72/07 punkti 3 alapunktile b, võib kõnealuse taotlusega nõus olla.
- (10) Seoses ICESi Iia ja IIIa rajoonist ning ICESi IV alarajoonist koosneva geograafilise piirkonna tobiaga on Taani puhul vaja teha mahaarvamised, kuna ta ületas 2015. aastal tobia lubatud kogupüüki määruse (EL) 2015/104 IID lisas määratletud tobiavarude majandamise piirkonna 1 liidu vetes. 2016. aastal on neis vetes lubatud tobiat püüda minimaalselt, et jälgida tobiaslaste arvukust. Kõnealuste mahaarvamiste juures on siiski võimatu säilitada seiresüsteemi, <sup>(4)</sup> mida on tobiapüügi reguleerimiseks soovitanud kasutada Rahvusvaheline Mereuurimise Nõukogu (ICES). Seetõttu tuleks mahaarvamised, mida tehakse seoses Taani poolt kõnealuses piirkonnas 2015. aastal ületatud kvootidega, teha tobiavarude majandamise piirkonnas 3.
- (11) Lisaks näivad teatavad rakendusmäärusega (EL) 2016/2226 nõutud vähendamised olevat siiski suuremad kui 2016. aastal saadaolev kohandatud kvoot ning järelikult ei ole võimalik kõnealusest kvoodist kogu ettenähtud kogust maha arvata. Vastavalt komisjoni teatisele 2012/C 72/07 tuleks ülejäänud kogused maha arvata järgmistel aastatel saadaolevast kohandatud kvootidest, kuni kogu ülepüütud kogus on tasa tehtud.
- (12) Seepärast tuleks rakendusmäärust (EL) 2016/2226 vastavalt muuta,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

#### Artikkel 1

Käesoleva määruse I lisas osutatud, määrustega (EL) nr 1367/2014, (EL) 2015/2072, (EL) 2016/72 ja (EL) 2016/73 aastaks 2016 kehtestatud püügikvoote vähendatakse, kohaldades mahaarvamisi muude kalavarude kvootidest vastavalt kõnealusele lisale.

<sup>(1)</sup> Komisjoni 9. detsembri 2016. aasta rakendusmäärus (EL) 2016/2226, millega vähendatakse teatavate kalavarude 2016. aasta püügikvoote eelmistel aastatel ülepüütud koguste võrra (ELT L 336, 10.12.2016, lk 28).

<sup>(2)</sup> Komisjoni teatis „Suunised kvootide vähendamiseks määruse (EÜ) nr 1224/2009 artikli 105 lõigete 1, 2 ja 5 kohaselt“ (2012/C 72/07) (ELT C 72, 10.3.2012, lk 27).

<sup>(3)</sup> Euroopa Parlamendi ja nõukogu 11. detsembri 2013. aasta määrus (EL) nr 1380/2013 ühise kalanduspoliitika kohta, millega muudetakse nõukogu määruseid (EÜ) nr 1954/2003 ja (EÜ) nr 1224/2009 ning tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrused (EÜ) nr 2371/2002 ja (EÜ) nr 639/2004 ning nõukogu otsus 2004/585/EÜ (ELT L 354, 28.12.2013, lk 22).

<sup>(4)</sup> <http://www.ices.dk/sites/pub/Publication%20Reports/Expert%20Group%20Report/acom/2016/HAWG/13%20HAWG%20Report%202016%20-%20Sec%2011%20Sandeel%20in%20Division%203.a%20and%20Subarea%204.pdf>

*Artikkel 2*

Rakendusmääruse (EL) 2016/2226 lisa asendatakse käesoleva määruse II lisas esitatud tekstiga.

*Artikkel 3*

Käesolev määrus jõustub seitsmendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 31. jaanuar 2017

*Komisjoni nimel*  
*president*  
Jean-Claude JUNCKER

---

## Mahaarvamised muude kalavarude kvootidest

Liikmesriik	Liigi kood	Piirkonna kood	Liigi nimi	Piirkonna nimetus	Lubatud lossitavad kogused 2015. aastal (kogu kohandatud kogus kilogrammides) <sup>(1)</sup>	Kogupüük 2015. aastal (kogus kilogrammides)	Kvoodi kasutamine (%)	Lubatud lossitavate kogustega seotud ülepüük (kogus kilogrammides)	Korrutus-tegur <sup>(2)</sup>	Täiendav korrutus-tegur <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>	Eelmiste aastate eest tegemata jäänud mahaarvamised <sup>(5)</sup> (kogus kilogrammides)	2016. aastal kohaldatavad mahaarvamised (kogus kilogrammides)	Mahaarvamised, mida on 2016. aastal juba sama varu suhtes kohaldatud (kogus kilogrammides) <sup>(6)</sup>	Ülejäänud kogus, mis arvatakse maha muude kalavarude kvoodist (kogus kilogrammides)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
DK	DGS	03A-C	Harilik oga-hai	IIIa püügipiirkonna liidu veed	0	3 840	Ei kohaldata.	3 840	1,00	/	/	3 840	0	3 840
Mahaarvamine tehakse järgmiste kalavarude kvoodist.														
DK	NEP	3A/BCD	Norra sale-homaar	IIIa püügipiirkond; alarajoonide 22–32 liidu veed	/	/	/	/	/	/	/	/	/	3 840
DK	DGS	2AC4-C	Harilik oga-hai	IIa ja IV püügipiirkonna liidu veed	0	1 540	Ei kohaldata.	1 540	1,00	/	/	1 540	0	1 540
Mahaarvamine tehakse järgmiste kalavarude kvoodist.														
DK	NEP	2AC4-C	Norra sale-homaar	IIa ja IV püügipiirkonna liidu veed	/	/	/	/	/	/	/	/	/	1 540
DK	NOP	04-N	Norra tursik	IV püügipiirkonna Norra veed	0	28 270	Ei kohaldata.	28 270	1,00	/	/	28 270	0	28 270
Mahaarvamine tehakse järgmiste kalavarude kvoodist.														
DK	NOP	2A3A4	Norra tursik	IIIa; IIa ja IV püügipiirkonna liidu veed	/	/	/	/	/	/	/	/	/	28 270

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
ES	BUM	ATLANT	Sinine marliin	Atlandi ookean	20 360	134 082	658,56	113 722	2,0	A	172 878	514 044	0	514 044

Mahaarvamine tehakse järgmiste kalavarude kvoodist.

ES	SWO	AN05N	Mõõkkala	Atlandi ookean, põhja pool 5° põhjalaiust	/	/	/	/	/	/	/	/	/	514 044
----	-----	-------	----------	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---------

ES	GHL	1N2AB	Süvalest	I ja II püügipiirkonna Norra veed	0	24 239	Ei kohaldata.	24 239	1,00	A	/	36 359	0	36 359
----	-----	-------	----------	-----------------------------------	---	--------	---------------	--------	------	---	---	--------	---	--------

Mahaarvamine tehakse järgmiste kalavarude kvoodist.

ES	POK	1N2AB	Põhjaatlanti süisikas	I ja II püügipiirkonna Norra veed	/	/	/	/	/	/	/	/	/	36 359
----	-----	-------	-----------------------	-----------------------------------	---	---	---	---	---	---	---	---	---	--------

FR	GHL	1N2AB	Süvalest	I ja II püügipiirkonna Norra veed	2 000	7 957	397,85	5 957	1,00	/	/	5 957	0	5 957
----	-----	-------	----------	-----------------------------------	-------	-------	--------	-------	------	---	---	-------	---	-------

Mahaarvamine tehakse järgmiste kalavarude kvoodist.

FR	OTH	1N2AB	Muud liigid	I ja II püügipiirkonna Norra veed	/	/	/	/	/	/	/	/	/	5 957
----	-----	-------	-------------	-----------------------------------	---	---	---	---	---	---	---	---	---	-------

NL	ANE	08.	Euroopa anšoovis	VIII püügipiirkond	0	12 493	Ei kohaldata.	12 493	1,00	/	/	12 493	0	12 493
----	-----	-----	------------------	--------------------	---	--------	---------------	--------	------	---	---	--------	---	--------

Mahaarvamine tehakse järgmiste kalavarude kvoodist.

NL	WHB	1X14	Põhjaputassuu	I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIIe, XII ja XIV püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelised veed	/	/	/	/	/	/	/	/	/	12 493
----	-----	------	---------------	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	--------

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
NL	HKE	3A/BCD	Euroopa merluus	IIa püügipiirkond; alarajoonide 22–32 liidu veed	0	1 575	Ei kohaldata.	1 575	1,00	A + C (?)	/	2 363	0	2 363

Mahaarvamine tehakse järgmiste kalavarude kvoodist.

NL	HKE	2AC4-C	Euroopa merluus	IIa ja IV püügipiirkonna liidu veed	/	/	/	/	/	/	/	/	/	2 363
----	-----	--------	-----------------	-------------------------------------	---	---	---	---	---	---	---	---	---	-------

NL	WHG	56–14	Merlang	VI; Vb püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelised veed; XII ja XIV püügipiirkonna rahvusvahelised veed	0	11 475	Ei kohaldata.	11 475	1,00	/	/	11 475	0	11 475
----	-----	-------	---------	---	---	--------	---------------	--------	------	---	---	--------	---	--------

Mahaarvamine tehakse järgmiste kalavarude kvoodist.

NL	HKE	8ABDE	Euroopa merluus	VIIIa, VIIIb, VIIIc ja VIIIe püügipiirkond	/	/	/	/	/	/	/	/	/	11 475
----	-----	-------	-----------------	--	---	---	---	---	---	---	---	---	---	--------

PT	GHL	1N2AB	Süvalest	I ja II püügipiirkonna Norra veed	0	6 098	Ei kohaldata.	6 098	1,00	/	/	6 098	0	6 098
----	-----	-------	----------	-----------------------------------	---	-------	---------------	-------	------	---	---	-------	---	-------

Mahaarvamine tehakse järgmiste kalavarude kvoodist.

PT	RED	1N2AB	Meriahvenad	I ja II püügipiirkonna Norra veed	/	/	/	/	/	/	/	/	/	6 098
----	-----	-------	-------------	-----------------------------------	---	---	---	---	---	---	---	---	---	-------

PT	POK	1N2AB	Põhjaatlanti süsikas	I ja II püügipiirkonna Norra veed	9 700	9 690	99,90	-10	/	/	145 616	145 606	53	145 553
----	-----	-------	----------------------	-----------------------------------	-------	-------	-------	-----	---	---	---------	---------	----	---------

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
Mahaarvamine tehakse järgmiste kalavarude kvoodist.														
PT	RED	1N2AB	Meriahve- nad	I ja II püügipiir- konna Norra veed	/	/	/	/	/	/	/	/	/	145 553

- (<sup>1</sup>) Liikmesriigile asjakohaste püügivõimaluste määruste alusel kehtestatud kvoodid pärast seda, kui on arvesse võetud määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 16 lõike 8 kohast püügivõimaluste vahetamist ning nõukogu määruse (EÜ) nr 847/96 (EÜT L 115, 9.5.1996, lk 3) artikli 4 lõike 2, määruse (EL) nr 1221/2014 artikli 5a ja määruse (EL) 2015/104 artikli 18a kohast kvootide ülekandmist 2014. aastast 2015. aastasse või määruse (EÜ) nr 1224/2009 artiklite 37 ja 105 kohast püügivõimaluste ümberjaotamist ja mahaarvamist.
- (<sup>2</sup>) Nagu on sätestatud määruse (EÜ) nr 1224/2009 artikli 105 lõikes 2. Vähendamise kordajat  $\times 1,00$  kohaldatakse juhul, kui ülepüük on 100 tonni või alla selle.
- (<sup>3</sup>) Nagu on sätestatud määruse (EÜ) nr 1224/2009 artikli 105 lõikes 3 ja tingimusel, et ülepüügi ulatus on üle 10 %.
- (<sup>4</sup>) Täht „A“ osutab sellele, et ülepüügi tõttu aastatel 2013, 2014 ja 2015 on kohaldatud täiendavat korrutustegurit 1,5. Täht „C“ osutab sellele, et asjaomaste kalavarude suhtes on mitmeaastase kava kohaldamise tõttu kohaldatud täiendavat korrutustegurit 1,5.
- (<sup>5</sup>) Komisjoni rakendusmäärusega (EL) 2015/2404 (ELT L 333, 19.12.2015, lk 73) muudetud komisjoni rakendusmääruse (EL) 2015/1801 (ELT L 263, 8.10.2015, lk 19) kohaselt ettenähtud mahaarvamised, mida ei saanud 2015. aastal arvesse võtta, sest kvote ei olnud piisavalt või need puudusid üldse.
- (<sup>6</sup>) Kogused, mille võib sama varu kvoodist maha arvata tänu määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 16 lõike 8 kohasele püügivõimaluste vahetamisele.
- (<sup>7</sup>) Täiendavaid korrutustegureid ei kumuleerita ja neid kasutatakse ainult üks kord.

## II LISA

Rakendusmääruse (EL) 2016/2226 lisa asendatakse järgmisega:

„LISA

## Mahaarvamised ülepiitunud kalavarude kvootidest

Liikmesriik	Liigi kood	Piirkonna kood	Liigi nimi	Piirkonna nimetus	Esiagne kvoot 2015. aastal (kogus kilogrammides)	Lubatud lossitavad kogused 2015. aastal (kogu kohandatud kogus kilogrammides) (1)	Kogupüük 2015. aastal (kogus kilogrammides)	Kvoodi kasutamise ja lubatud lossitava koguse suhe (%)	Lubatud lossitava kogusega seotud ülepiit (kogus kilogrammides)	Korruptus- tegur (2)	Täiendav korrutus- tegur (3) (4)	Eelmiste aastate eest teemata jäänud mahaarvamised (5) (kogus kilogrammides)	2016. aastal kohaldatavad vähendamised (kogus kilogrammides) (6)	2016. aastal juba kohaldatud vähendamised (kogus kilogrammides) (7)	Vähendamine 2017. ja järgneva(te)l aasta(te)l (kogus kilogrammides)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)
BE	SOL	24-C	Harilik merikeel	Ila ja IV püügipiirkonna liidu veed	991 000	929 510	939 590	101,08	10 080	/	/	/	10 080	10 080	/
BE	SRX	07D	Railased	Viid püügipiirkonna liidu veed	72 000	70 511	69 495	98,56	- 1 016	/	/	1 097	81	81	/
BE	SRX	2AC4-C	Railased	Ila ja IV püügipiirkonna liidu veed	211 000	245 500	256 147	104,34	10 647	/	/	/	10 647	10 647	/
BE	SRX	67AKXD	Railased	Vla, Vlb, VIIa-c ja VIIe-k püügipiirkonna liidu veed	725 000	915 262	918 243	100,33	2 981	/	/	/	2 981	2 981	/
DE	T/B	2AC4-C	Harilik kammeljas/sile kammeljas	Ila ja IV püügipiirkonna liidu veed	186 000	349 000	350 186	100,34	1 186	/	/	/	1 186 (12)	1 186	/
DK	COD	03AN	Tursk	Skagerraki veed	3 336 000	3 223 407	3 349 360	103,91	125 923	/	(C) (8)	/	125 923	125 923	/
DK	DGS	03A-C	Harilik ogahai	Illa püügipiirkonna liidu veed	0	0	3 840	Ei kohaldata.	3 840	1,00	/	/	3 840	3 840	/
DK	DGS	2AC4-C	Harilik ogahai	Ila ja IV püügipiirkonna liidu veed	0	0	1 540	Ei kohaldata.	1 540	1,00	/	/	1 540	1 540	/
DK	HER	03A-BC	Heeringas	Illa	5 692 000	5 770 000	6 056 070	104,96	286 070	/	/	/	286 070	286 070	/
DK	NOP	04-N	Norra tursik	IV püügipiirkonna Norra veed	0	0	28 270	Ei kohaldata.	28 270	1,00	/	/	28 270	28 270	/



(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)
DK	SAN	234_1	Tobiad	Tobiavarude majandamise piirkonna 1 liidu veed	125 459 000	115 924 000	130 977 950	112,99	15 053 950	1,2	/	/	18 064 740	18 064 740 <sup>(14)</sup>	/
DK	SAN	234_6	Tobiad	Tobiavarude majandamise piirkonna 6 liidu veed	206 000	219 000	228 860	104,50	9 860	/	/	/	9 860	9 860	/
ES	ALF	3X14	Limapead	III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII ja XIV püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelised veed	67 000	80 045	62 544	78,13	- 9 496 <sup>(9)</sup>	/	/	16 159	6 663	5 846	817
ES	ANE	08.	Euroopa anšoovis	VIII	22 500 000	22 923 784	24 068 471	104,99	1 144 687	/	/	/	1 144 687	1 144 687	/
ES	BSF	8910-	Süsisaba	VIII, IX ja X püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelised veed	12 000	30 050	110	0,37	- 26 936 <sup>(10)</sup>	/	/	29 639	2 703	0	2 703
ES	BUM	ATLANT	Sinine marliin	Atlandi ookean	10 360	20 360	134 082	658,56	113 722	2,0	A	172 878	514 044	514 044	/
ES	COD	1/2B	Tursk	I ja IIb püügipiirkond	13 283 000	12 182 091	12 391 441	101,72	209 350	/	/	/	209 350	209 350	/
ES	GHL	1N2AB	Süvalest	I ja II püügipiirkonna Norra veed	/	0	24 239	Ei kohaldata.	24 239	1,00	A	/	36 359	36 359	/
ES	RED	N3LN	Meriahvenad	NAFO 3LN	/	171 440	173 836	101,40	2 396	/	/	/	2 396	2 396	/
ES	SOL	8AB	Harilik merikeel	VIIIa ja VIIIb püügipiirkond	9 000	6 968	7 397	106,13	(429) <sup>(11)</sup>	/	(A + C) <sup>(8)</sup> <sup>(13)</sup>	2 759	2 759	2 759	/
ES	SRX	67AKXD	Railased	Vla, Vlb, VIIa-c ja VIIe-k püügipiirkonna liidu veed	43 800	412 000	445 713	108,18	33 713	/	/	/	33 713	33 713	/
ES	SRX	89-C	Railased	VIII ja IX püügipiirkonna liidu veed	1 057 000	650 485	771 246	118,56	120 761	1,2	/	118 622	263 535	131 768 <sup>(15)</sup>	131 767 <sup>(15)</sup>
ES	USK	567EI	Meriluts	V, VI ja VII püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelised veed	46 000	135 008	62 646	46,40	- 72 362	/	/	58 762	0	/	/
ES	WHM	ATLANT	Valge odanina	Atlandi ookean	24 310	24 310	68 613	282,24	44 303	1,00	A	72 539	138 994	0	138 994

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)
FR	GHL	1N2AB	Süvalest	I ja II püügipiirkonna Norra veed	/	2 000	7 957	397,85	5 957	1,00	/	/	5 957	5 957	/
FR	HAD	7X7A34	Kilttursk	VIIb–k, VIII, IX ja X püügipiirkond; CE-CAFi rajooni 34.1.1 liidu veed	5 561 000	5 760 984	5 775 607	100,25	14 623	/	/	/	14 623	14 623	/
FR	PLE	7HJK	Atlandi merilest	VIIh, VIIj ja VIIk	17 000	57 007	59 833	104,95	2 826	/	/	/	2 826	2 826	/
FR	SRX	07D	Railased	VIIId püügipiirkonna liidu veed	602 000	591 586	689 868	116,61	98 282	1,00	/	/	98 282	98 282	/
FR	SRX	89-C	Railased	VIII ja IX püügipiirkonna liidu veed	1 298 000	1 507 000	1 578 469	104,74	71 469	/	/	/	71 469	71 469	/
IE	COD	07A.	Tursk	VIIa	120 000	134 776	138 122	102,48	3 346	/	/	/	3 346	3 346	/
IE	SRX	67AKXD	Railased	VIIa, VIIb, VIIa–c ja VIIe–k püügipiirkonna liidu veed	1 048 000	946 554	1 044 694	110,37	98 140	1,00	/	/	98 140	98 140	/
NL	ANE	08.	Euroopa anšoovis	VIII	/	0	12 493	Ei kohaldata.	12 493	1,00	/	/	12 493	12 493	/
NL	COD	2A3AX4	Tursk	IV püügipiirkond; IIa püügipiirkonna liidu veed; IIIa püügipiirkonna see osa, mida ei hõlma Skagerak ja Kattegat	2 800 000	1 340 520	1 348 815	100,62	8 295	/	(C) <sup>(6)</sup>	/	8 295	8 295	/
NL	HER	*25B-F	Heeringas	II, Vb põhja pool 62° N (Fääri saarte veed)	1 104 000	1 841 160	2 230 998	121,17	389 838	1,4	/	/	545 773	522 222	23 551
NL	HKE	3A/BCD	Euroopa merluus	IIIa püügipiirkond; alarajoonide 22–32 liidu veed	/	0	1 575	Ei kohaldata.	1 575	1,00	A + C <sup>(13)</sup>	/	2 363	2 363	/
NL	MAC	*3A4BC	Harilik makrell	IIIa ja IVbc	490 000	1 084 500	1 090 087	100,52	5 587	/	/	/	5 587	5 587	/
NL	POK	2A34	Põhjaatlanti süsi-kas	IIIa ja IV püügipiirkond; IIa, IIIb ja IIIc püügipiirkonna ja alarajoonide 22–32 liidu veed	68 000	56 600	63 411	112,03	6 811	1,00	/	/	6 811	5 754	1 057

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)
NL	SRX	2AC4-C	Railased	Ila ja IV püügipiirkonna liidu veed	180 000	245 300	252 765	103,04	7 465	/	/	/	7 465	7 465	/
NL	T/B	2AC4-C	Harilik kammeljas ja sile kammeljas	Ila ja IV püügipiirkonna liidu veed	2 579 000	2 783 000	2 793 239	100,37	10 239	/	/	/	10 239	10 239	/
NL	WHB	1X14	Põhjaputassuu	I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIIe, XII ja XIV püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelised veed	36 711 000	55 297 456	55 584 332	100,52	286 876	/	/	/	286 876	286 876	/
NL	WHG	2AC4	Merlang	IV püügipiirkond; Ila püügipiirkonna liidu veed	699 000	527 900	547 717	103,75	19 817	/	/	/	19 817	19 817	/
NL	WHG	56-14	Merlang	VI püügipiirkond; Vb püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelised veed; XII ja XIV püügipiirkonna rahvusvahelised veed	/	0	11 475	Ei kohaldata.	11 475	1,00	/	/	11 475	11 475	/
PT	GHL	1N2AB	Süvalest	I ja II püügipiirkonna Norra veed	/	0	6 098	Ei kohaldata.	6 098	1,00	/	/	6 098	6 098	/
PT	POK	1N2AB	Põhjaatlantide süsiakas	I ja II püügipiirkonna Norra veed	/	9 700	9 690	99,90	- 10	/	/	145 616	145 606	53	145 553
UK	COD	2A3AX4	Tursk	IV püügipiirkond; Ila püügipiirkonna liidu veed; IIIa püügipiirkonna see osa, mida ei hõlma Skagerak ja Kattegat	11 369 000	14 828 600	14 846 189	100,12	17 589	/	(C) <sup>(6)</sup>	/	17 589	17 589	/
UK	HER	4AB	Heeringas	IV püügipiirkonna liidu ja Norra veed põhja pool 53° 30' N	62 292 000	66 892 860	68 024 970	101,69	1 132 100	/	/	/	1 132 110	1 132 110	/
UK	MAC	2CX14	Harilik makrell	VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc ja VIIIe püügipiirkond; Vb püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelised veed; Ila, XII ja XIV püügipiirkonna rahvusvahelised veed	245 363 000	237 093 794	242 496 391	102,28	5 402 597	/	(A) <sup>(6)</sup>	/	5 402 597	5 402 597	/

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)
UK	MAC	*3A4BC	Harilik makrell	IIIa ja IVbc püügipiirkond	490 000	620 500	626 677	101,00	6 177	/	/	/	6 177	6 177	/
UK	SAN	234_1	Tobiad	Tobiavarude majandamise piirkonna 1 liidu veed	2 742 000	1 219 400	2 000 034	164,02	780 634	2,00	/	/	1 561 268	95 100	1 466 168

(1) Liikmesriigile asjakohaste püügivõimaluste määruste alusel kehtestatud kvoodid pärast seda, kui on arvesse võetud Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) nr 1380/2013 (ELT L 354, 28.12.2013, lk 22) artikli 16 lõike 8 kohast püügivõimaluste vahetamist ning nõukogu määruse (EÜ) nr 847/96 (EÜT L 115, 9.5.1996, lk 3) artikli 4 lõike 2, nõukogu määruse (EL) nr 1221/2014 (ELT L 330, 15.11.2014, lk 16) artikli 5a ja nõukogu määruse (EL) 2015/104 (ELT L 22, 28.1.2015, lk 1) artikli 18a kohast kvootide ülekandmist 2014. aastast 2015. aastasse või määruse (EÜ) nr 1224/2009 artiklite 37 ja 105 kohast püügivõimaluste ümberjaotamist ja mahaarvamist.

(2) Nagu on sätestatud määruse (EÜ) nr 1224/2009 artikli 105 lõikes 2. Vähendamise kordajat  $\times$  1,00 kohaldatakse juhul, kui ülepiik on 100 tonni või alla selle.

(3) Nagu on sätestatud määruse (EÜ) nr 1224/2009 artikli 105 lõikes 3 ja tingimusel, et ülepiigi ulatus on üle 10 %.

(4) Täht „A“ osutab sellele, et ülepiigi tõttu aastatel 2013, 2014 ja 2015 on kohaldatud täiendavat korrutustegurit 1,5. Täht „C“ osutab sellele, et asjaomaste kalavarude suhtes on mitmeaastase kava kohaldamise tõttu kohaldatud täiendavat korrutustegurit 1,5.

(5) Määrusega (EL) 2015/2404 muudetud määruse (EL) 2015/1801 kohaselt ettenähtud mahaarvamised, mida ei saanud 2015. aastal arvesse võtta, sest kvote ei olnud piisavalt või need puudusid üldse.

(6) 2016. aastal tehtavad mahaarvamised, mis on kehtestatud komisjoni rakendusmäärusega (EL) 2016/2226 (ELT L 336, 10.12.2016, lk 38).

(7) 2016. aastal tehtavad mahaarvamised, mida saab rakendusmääruse (EL) 2016/2226 jõustumise kuupäeval kasutada olevat kvooti arvestades tegelikult kohaldada.

(8) Täiendavat korrutustegurit ei kohaldata, kuna ülepiik ei ületa 10 % lubatud lossitavatest kogustest.

(9) Ülejäänud kasutamata kogus pärast 8 005 kilogrammi ülekandmist 2015. aastast 2016. aastasse vastavalt komisjoni rakendusmäärusele (EL) 2016/1142 (ELT L 189, 14.7.2016, lk 9).

(10) Ülejäänud kasutamata kogus pärast 3 004 kilogrammi ülekandmist 2015. aastast 2016. aastasse vastavalt rakendusmäärusele (EL) 2016/1142.

(11) Koguseid alla ühe tonni arvesse ei võeta.

(12) Saksamaa taotlusel lubas komisjon vastavalt määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikele 3 lisakoguste lossimist kuni 10 % ulatuses hariliku kammelja/sileda kammelja kvoodist.

(13) Täiendavaid korrutustegureid ei kumuleerita ja neid kasutatakse ainult üks kord.

(14) Arvatakse maha SAN/234\_3 kvoodist (tobiavarude majandamise piirkond 3).

(15) Hispaania taotluse põhjal jaotatakse 2016. aastal mahaarvatav kogus 263 535 kilogrammi võrdset kahe aasta peale (2016 ja 2017)."